

VERORDENING (EEG) Nr. 1755/73 VAN DE COMMISSIE

van 29 juni 1973

houdende vaststelling van de vergoeding en van de bijdrage voor de compensatie van de opslagkosten in de sector suiker voor het verkoopseizoen voor suiker 1973/1974

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening nr. 1009/67/EEG van de Raad van 18 december 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector suiker⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1014/73⁽²⁾, inzonderheid op artikel 8, lid 3,

Overwegende dat in artikel 8, lid 1, van Verordening nr. 1009/67/EEG wordt bepaald dat de opslagkosten van suiker en van bepaalde stropen uit de Gemeenschap forfaitair door de Lid-Staten worden terugbetaald en dat de Lid-Staten van iedere suikerfabrikant een bijdrage heffen per gewichtseenheid afgezet produkt; dat overeenkomstig hetzelfde lid het bedrag van de vergoeding en dat van de bijdrage voor de gehele Gemeenschap gelijk zijn;

Overwegende dat in artikel 5 van Verordening (EEG) nr. 750/68 van de Raad van 18 juni 1968 houdende vaststelling van algemene voorschriften voor de vererving van de opslagkosten in de sector suiker⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 152/71⁽⁴⁾, wordt bepaald dat het bedrag van de vergoeding per maand en per gewichtseenheid wordt vastgesteld met inachtneming van de financieringskosten, de verzekeringskosten en de specifieke opslagkosten; dat in artikel 3 van Verordening (EEG) nr. 442/70 van de Commissie van 9 maart 1970 houdende vaststelling van de wijze van toepassing van het systeem van compensatie van de opslagkosten in de sector suiker⁽⁵⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 700/73⁽⁶⁾, is voorzien dat de vergoeding wordt vastgesteld per 100 kilogram witte suiker;

Overwegende dat de financieringskosten momenteel op basis van een rentevoet van 7 % 's jaars kunnen worden berekend; dat de verzekeringskosten op 1,5 à 2 pro mille 's jaars kunnen worden beraamd; dat de verzekeringskosten en de specifieke opslagkosten ge-

raamd kunnen worden op 0,37 rekeneenheid per ton en per maand;

Overwegende dat de voor vergoeding van de opslagkosten voor een maand in aanmerking te nemen opgeslagen hoeveelheid volgens artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 750/68 gelijk is aan het rekenkundige gemiddelde van de hoeveelheden die in voorraad zijn aan het begin en aan het einde van de betrokken maand; dat de in iedere maand van het verkoopseizoen voor suiker 1973/1974 in voorraad zijnde hoeveelheden kunnen worden geraamd aan de hand van de voorziene voorraden van het begin van dat verkoopseizoen, de geraamde maandelijks productie, de hoeveelheden die in de betrokken maand kunnen worden geacht te worden ingevoerd en de hoeveelheden die tijdens dezelfde maand vermoedelijk zullen worden afgezet voor interne consumptie of uitgevoerd; dat de som van de gemiddelde maandvoorraden tijdens het verkoopseizoen 1973/1974 kan worden beraamd op ongeveer 52,1 miljoen ton suiker, uitgedrukt in witte suiker; dat de som van de vergoedingen voor het verkoopseizoen voor suiker 1973/1974 derhalve op ongeveer 90,6 miljoen rekeneenheden kan worden beraamd;

Overwegende dat in artikel 9 van Verordening (EEG) nr. 750/68 wordt bepaald dat het bedrag van de bijdrage wordt berekend door de som van de verwachte vergoedingen te delen door de hoeveelheid suiker die naar verwachting gedurende het betrokken verkoopseizoen afgezet en in het kader van de maximumquota voortgebracht wordt; dat bedoelde som van de verwachte vergoedingen verhoogd of verminderd moet worden met de overgeboekte bedragen uit voorafgaande verkoopseizoenen; dat het positieve saldo van de verkoopseizoenen voor suiker 1968/1969 tot en met 1971/1972 2 352 270 rekeneenheden bedraagt; dat het verwachte negatieve saldo voor het verkoopseizoen voor suiker 1972/1973 op 501 000 rekeneenheden kan worden geraamd; dat artikel 3 van Verordening (EEG) nr. 442/70 bepaalt dat de bijdrage wordt vastgesteld per 100 kilogram witte suiker; dat de hoeveelheid uit de Gemeenschapsuiker afgezet voor interne consumptie of voor de export, voor het verkoopseizoen voor suiker 1973/1974 in witte suiker uitgedrukt op ongeveer 8,9 miljoen ton kan worden geraamd; dat de bijdrage derhalve 0,994 rekeneenheid per 100 kilogram witte suiker belooft;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor suiker,

(1) PB nr. 308 van 18. 12. 1967, blz. 1.

(2) PB nr. L 106 van 20. 4. 1973, blz. 1.

(3) PB nr. L 137 van 21. 6. 1968, blz. 4.

(4) PB nr. L 22 van 28. 1. 1971, blz. 1.

(5) PB nr. L 55 van 10. 3. 1970, blz. 10.

(6) PB nr. L 67 van 14. 3. 1973, blz. 12.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD :

Artikel 1

1. Voor het verkoopseizoen voor suiker 1973/1974, wordt de in artikel 8 van Verordening nr. 1009/67/EEG bedoelde vergoeding vastgesteld op 0,174 rekenenheid per 100 kilogram witte suiker per maand.

2. Voor het verkoopseizoen voor suiker 1973/1974 wordt de in artikel 8 van Verordening nr. 1009/67/EEG bedoelde bijdrage vastgesteld op 0,994 rekenenheid per 100 kilogram witte suiker.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 1 juli 1973.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 29 juni 1973.

Voor de Commissie

De Voorzitter

François-Xavier ORTOLI
